

00**ORGANE DE BASE MOTEUR****ENGINE BASIC COMPONENT****GRUNDORGAN MOTOR****40****ORGANE MOTEUR****ENGINE COMPONENT****ORGAN MOTOR****203****MOTEUR M 62 S****ENGINE M 62 S****MOTOR M 62 S**VALIDITE DU
TYPE D'ORGANECOMPONENT
APPLICABILITYGULTIGKEIT
DES
ORGANTYPESA PARTIR DU MOTEUR N° : 6.626
FROM ENGINE N° : 6.626
AB MOTOR Nr : 6.626**00****40****203**N° EDITION
CATALOGUEN° DE
PLANCHE**1****2****3****4****5**

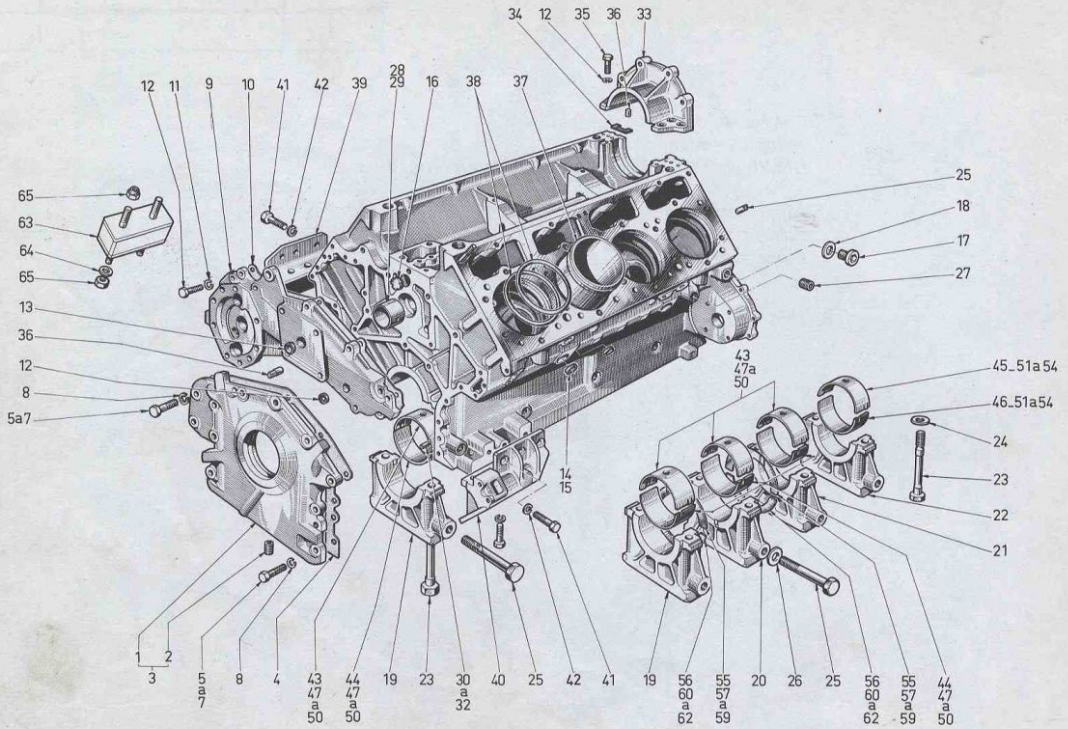
Bloc-cylindres, couvercles	00	01
<i>Cylinder-block, cover</i>		
<i>Zylinderblock, Deckel</i>		
Culasses, couvre-culasses	00	02
<i>Cylinder heads, cylinder head cover</i>		
<i>Zylinderkopfe, Zylinder-Haube</i>		
Equipage mobile	00	03
<i>Mobile apparatus</i>		
<i>Mobile Ausrüstung</i>		
Volant, damper, poulies	00	04
<i>Flywheel, damper, pulleys</i>		
<i>Schwungrad, Schwingungsdamper, Riemenscheiben</i>		
Commande de distribution	00	05
<i>Camshaft drive</i>		
<i>Steuerungsantrieb</i>		
Arbre à cames, culbuteurs, soupapes	00	06
<i>Camshaft, valve levers, valves</i>		
<i>Nockenwelle, Ventilhebeln, Ventile</i>		

1	ORGANE DE BASE	BASIC COMPONENT	GRUND-ORGAN
2	ORGANE	COMPONENT	ORGAN
3	TYPE D'ORGANE	COMPONENT TYPE	ORGANTYP
4	N° ÉDITION	CATAL. EDITION NUMBER	NUMMER DER AUSGABE
5	N° PLANCHE	PLATE NUMBER	BILD Nr.
6	REPÈRE	MARKING	KENNZIFFER

7	N° PIÈCE	PART N°	TEIL Nr.
8	DÉSIGNATION	DESIGNATION	BESCHRIFTUNG
9	QUANTITÉ	QUANTITY	MENGE
10	CODE OBSERVATIONS	CODE OF OBSERV.	ANMERKUNGEN KODE
11	DÉTAILS OBSERVATIONS	DETAILS OF OBSERV.	ANMERKUNGEN BEDEUT.

Edition : 1/10/72
Ausgabe :Référence : 655.699
Kennzahl :**00****40****203**N° EDITION
CATALOGUEN° DE
PLANCHE**1****2****3****4****5**

Commande d'avance automatique	00	07
<i>Automatic advance control</i>		
<i>Betätigung der automatischen Zündverstellung</i>		
Alimentation par injection	00	08
<i>Fuel injection system</i>		
<i>Einspritzausrüstung</i>		



00	40	203	00	01
1	2	3	4	5

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER

00	40	203	00	01
1	2	3	4	5

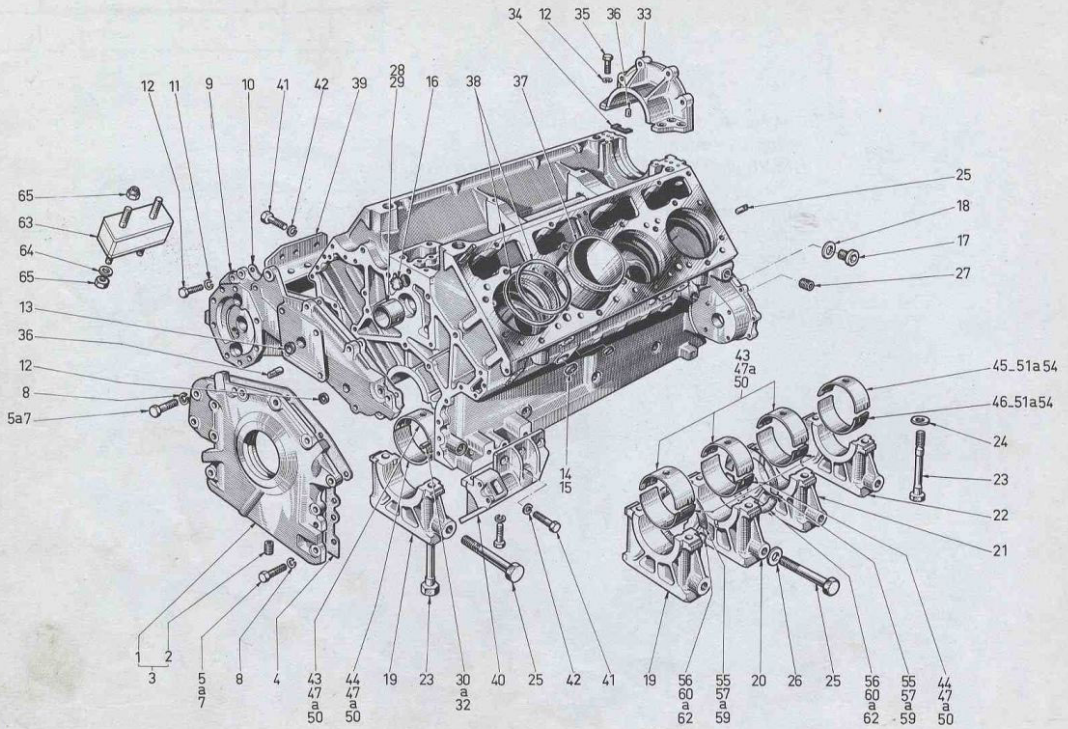
camions
UNIC
FIAT

6	7	8	9	10
1	61237806	COUVERCLE	1	
2	61222373	BAGUE FILETEE	3	
3	61667426	COUVERCLE ASS	1	
4	61233599	JOINT	1	
5	61803150	VIS	2	
6	61803147	VIS	2	
7	61802608	VIS	14	
8	61230425	RONDELLE	7	
9	61663951	CARTEK POMPE	1	
10	61232356	JOINT	1	
11	61802611	VIS	2	
12	61815224	RONDELLE	15	
13	61217230	BOUCHON	2	
14	61217231	BOUCHON	4	
15	61217229	BOUCHON	4	
16	61222955	BOUCHON	2	
17	61835001	BOUCHON	1	
18	61815174	JOINT	1	
19	61218623	CHAPEAU 1 2	2	
20	61218624	CHAPEAU CENTRA	1	
21	61220280	CHAPEAU 4	1	
22	61218625	CHAPEAU AR	1	
23	61218632	VIS	10	
24	61237473	RONDELLE	10	
25	61803640	VIS	10	

6	7	8	9	10
26	61578401	RONDELLE	10	
27	61835102	BOUCHON	2	
28	61237717	BAGUE CETRA AR	2	
29	61237718	BAGUE AU INTER	3	
30	61218630	PIED AV	1	
31	61236662	PIED AR	1	
32	61218629	PIED	1	
33	61220566	CHAPEAU	1	
34	61218937	JOINT	2	
35	61802607	VIS	6	
36	61206045	PIED	4	
37	61215563	CHEMISE	8	
38	61219676	JOINT	10	
39	61219604	SUPPORT AV D	1	
40	61233829	SUPPORT AV G	1	
41	61803149	VIS	12	
42	61815225	RONDELLE	12	
43	61232790	DEMI COUSS SUP	4	
44	61232795	DEMI COUSS INF	4	
45	61232785	DEMI COUSS SUP	1	
46	61232780	DEMI COUSS INF	1	
47	61294884	COUSS SUP 025	4	
48	61294885	COUSS SUP 050	4	
49	61294886	COUSS SUP 075	4	
50	61294887	COUSS SUP 100	4	

10	11
----	----

10	11
----	----



00	40	203	00	01
1	2	3	4	5

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER

camions
UNIC
FIAT

00	40	203	00	01
1	2	3	4	5

6	7	8	9	10	6	7	8	9	10
51	61294888	COUSS SUP 025	4						
52	61294889	COUSS SUP 050	4						
53	61294890	COUSS SUP 075	4						
54	61294891	COUSS SUP 100	4						
55	61233338	DEMI FLASQUE S	2						
56	61233318	DEMI FLASQUE I	2						
57	61233322	FLASQUE 015	2						
58	61233324	FLASQUE 025	2						
59	61233326	FLASQUE 050	2						
60	61233323	FLASQUE 015	2						
61	61233325	FLASQUE 025	2						
62	61233327	FLASQUE 050	2						
63	61219859	ELEMENT ELASTI	2						
64	61815040	RONDELLE	4						
65	61801428	ECROU	8						
997	61141662	POCHETTE JOINT	1						
998	61667810	BLUC PREPARE	1	48					
999	61667812	BLUC PREPARE	1	49					

N° modification
 Change N°
 Änderungsnr.

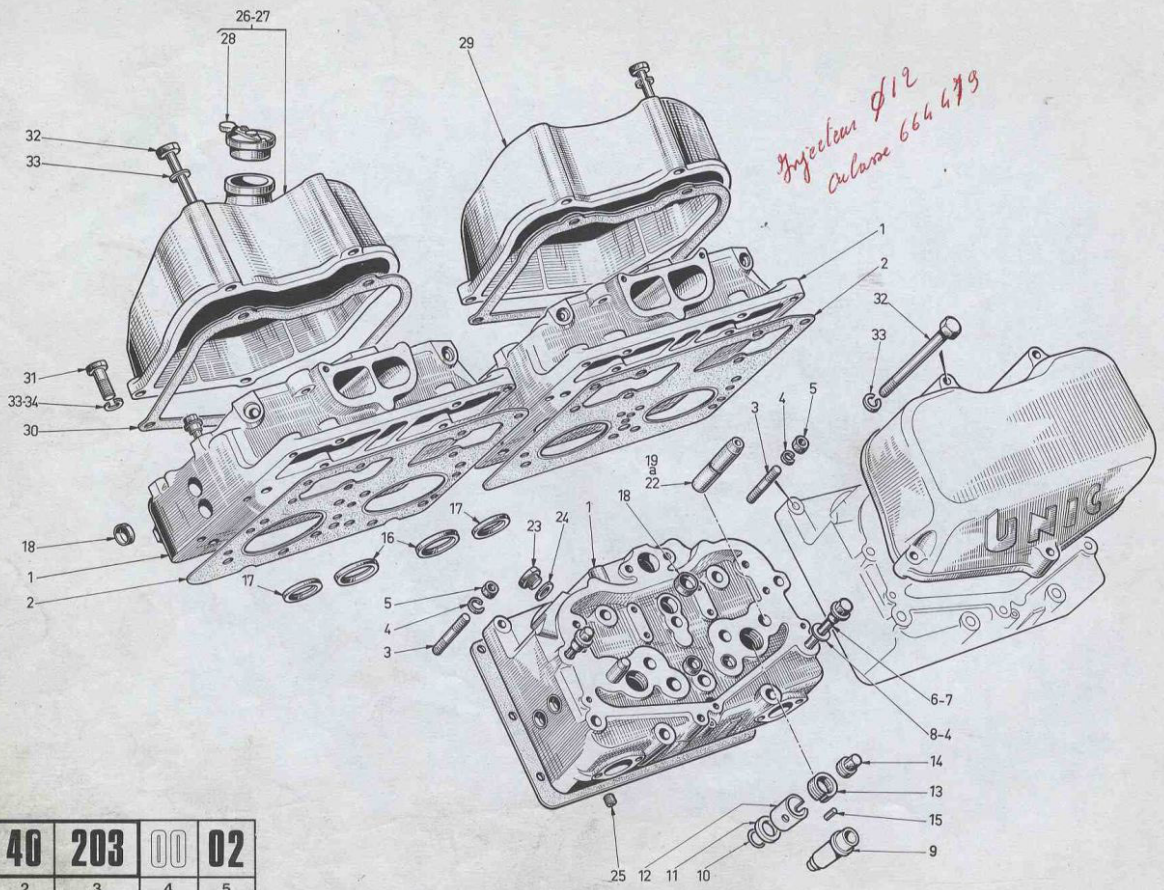
510

Rep. Mark. Kennzr.	Ancien montage Previous fitting Alte Montage	Pièces supprimées Parts cancelled Entfallende Teile	Nouveau montage New fitting Neue Montage	Désignation Designation Bezeichnung	Quant. Quant. Menge	Code* Code* Code*	Observations Observations Bemerkungen
N.D.			674 827	Jeu de coussinets avant central intermédiaire Bearings clearance Lagerspiel	3		
N.D.			674 828	Jeu de coussinets arrière Bearings clearance Lagerspiel	1		

10

048 Cabine semi-avancée
Semi forward cab
Kurzhauber

049 Cabine avancée
Forward cab
Frontlenker



00	40	203	00	02
1	2	3	4	5

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER

00	40	203	00	02
1	2	3	4	5

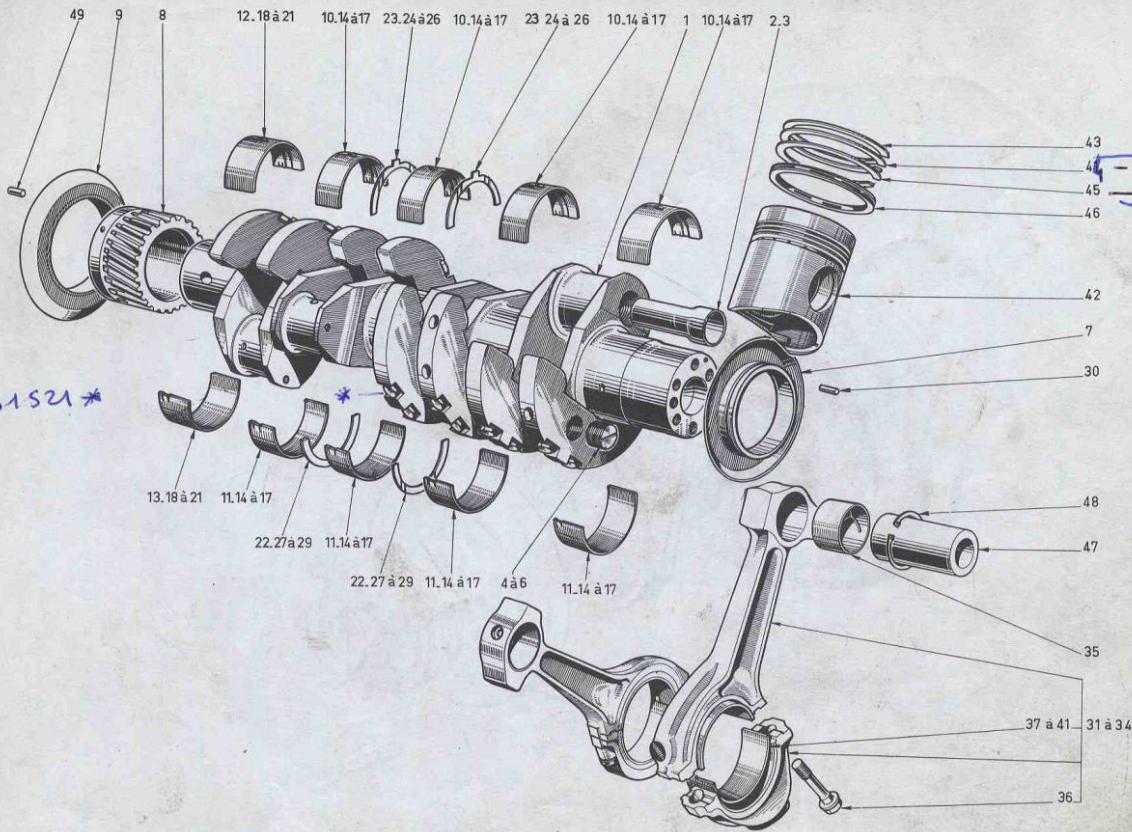
camions
UNIC
FIAT

6	7	8	9	10
1	61668151	CULASSE EQUIPE	4	
2	61226535	JOINT	4	
3	61417212	GOUJON	8	
4	61815005	RONDELLE	16	
5	61801032	ECROU	8	
6	61226266	VIS	40	
7	61803151	VIS	8	
8	61226120	RONDELLE	40	
9	61238516	DOUVILLE	8	
10	61224647	JOINT	8	
11	61224645	RONDELLE	8	
12	61224648	PRESSE ETOUPE	8	
13	61224649	ECROU	8	
14	61224646	ECROU BOUCHON	8	
15	61063579	PIED	8	
16	61227957	SIEGE ECH	8	
17	61238847	SIEGE ADM	8	
18	61217230	BOUCHON	28	
19	61224749	GUIDE ADM	8	
20	61224750	GUIDE ECH	8	
21	61224751	GUIDE ADM HC	8	
22	61224752	GUIDE ECH HC	8	
23	61221340	CALIBREUR	4	
24	61221341	JOINT	4	
25	61229435	FILET HELICOIL	16	

6	7	8	9	10
26	61660300	COUVRE CULASSE	1	48
27	61666463	COUVRE CULASSE	1	49
28	61660281	BOUCHON	1	
29	61224072	COUVRE CULASSE	3	
30	61577787	JOINT	4	
31	61802611	VIS	12	
32	61802622	VIS	8	
33	61815004	RONDELLE	20	
34	61815224	RONDELLE	1	
999	61668150	CULASSE ASS	4	

10	11
048	Cabine semi-avancée Semi forward cab Kurwhauber
049	Cabine avancée Forward cab Frontlenker

10	11



00	40	203	00	03
1	2	3	4	5

00	40	203	00	03
1	2	3	4	5

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER

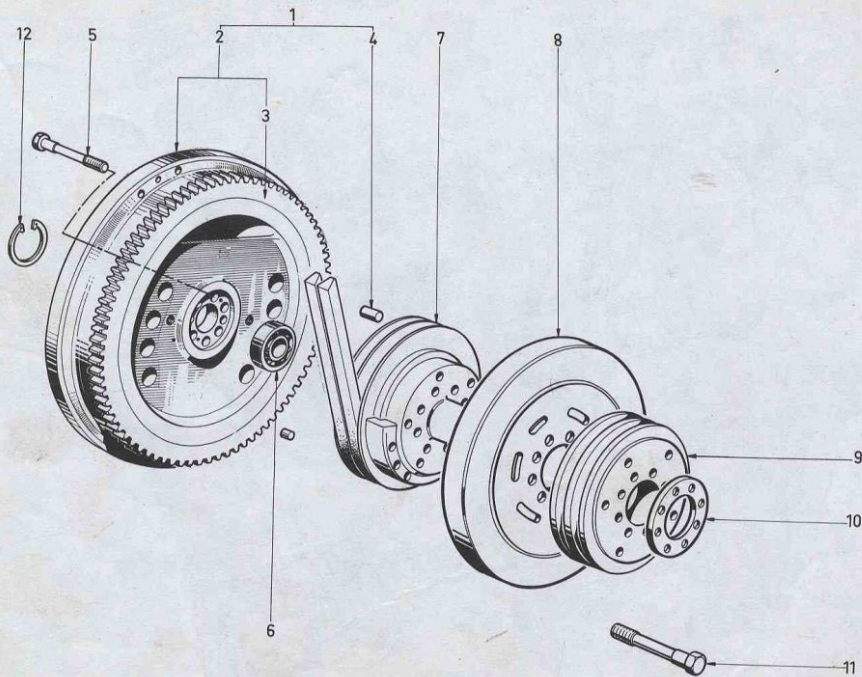


6	7	8	9	10
1	61670364	VILEBREQUIN	1	
2	61205988	BOUCHON	4	
3	61224873	DOUILLE	4	
4	61222187	BOUCHON CLAS B	2	
5	61222188	BOUCHON CLAS C	2	
6	61222189	BOUCHON CLAS D	2	
7	61667424	DEFLECTEUR ASS	1	
8	61238282	PIGNON	1	
9	61666525	DEFLECTEUR AR	1	
10	61232790	COUSSI SUP	4	
11	61232795	COUSSI INF	4	
12	61232785	COUSSI SUP AR	1	
13	61232780	COUSSI INF AR	1	
14	61294884	COUSSI 025	4	
15	61294885	COUSSI 050	4	
16	61294886	COUSSI 075	4	
17	61294887	COUSSI 100	4	
18	61294888	COUSSI 025	1	
19	61294889	COUSSI 050	1	
20	61294890	COUSSI 075	1	
21	61294891	COUSSI 100	1	
22	61233318	FLASQUE INF	2	
23	61233338	FLASQUE SUP	2	
24	61233328	FLASQ SUP 015	2	
25	61233330	FLASQ SUP 025	2	

6	7	8	9	10
26	61233332	FLASQ SUP 050	2	
27	61233329	FLASQ INF 015	2	
28	61233331	FLASQ INF 025	2	
29	61233333	FLASQ INF 050	2	
30	61239779	GOUPILLE	1	
31	61656340	BIELLE CLAS A	8	
32	61656361	BIELLE CLAS B	8	
33	61656362	BIELLE CLAS C	8	
34	61656363	BIELLE CLAS D	8	
35	61218506	BAGUE	8	
36	61222629	VIS	16	
37	61216533	COUSSINET STD 232300	16	
38	61294862	COUSSINET 025	8	
39	61294863	COUSSINET 050	8	
40	61294864	COUSSINET 075	8	
41	61294865	COUSSINET 100	8	
42	61232147	PISTON	8	
43	61239260	SEGMENT 1	8	
44	61229065	SEGMENT 2	8	
45	61573880	SEGMENT 3	8	
46	61658991	SEGMENT 4	8	
47	61211249	AXE	8	
48	61850538	CIRCLIPS	8	
49	61255028	GOUPILLE	1	

10	11
----	----

10	11
----	----



00	40	203	00	04
1	2	3	4	5

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER

00	40	203	00	04
1	2	3	4	5

camions
UNIC
FIAT

6	7	8	9	10	6	7	8	9	10
1	61670401	VOLANT COMPLET	1						
2	61670404	VOLANT	1						
3	61205776	COURONNE	1						
4	61221694	PIED	2						
5	61575832	VIS	9						
6	61204017	RCULEMENT	1						
7	61574569	POULIE	1						
8	61236814	DAMPER	1						
9	61236815	POULIE	1						
10	61234326	RONDELLE	1						
11	61236816	VIS	8						
12	61850541	CIRCLIPS	1						

Application - Application - Anwendung

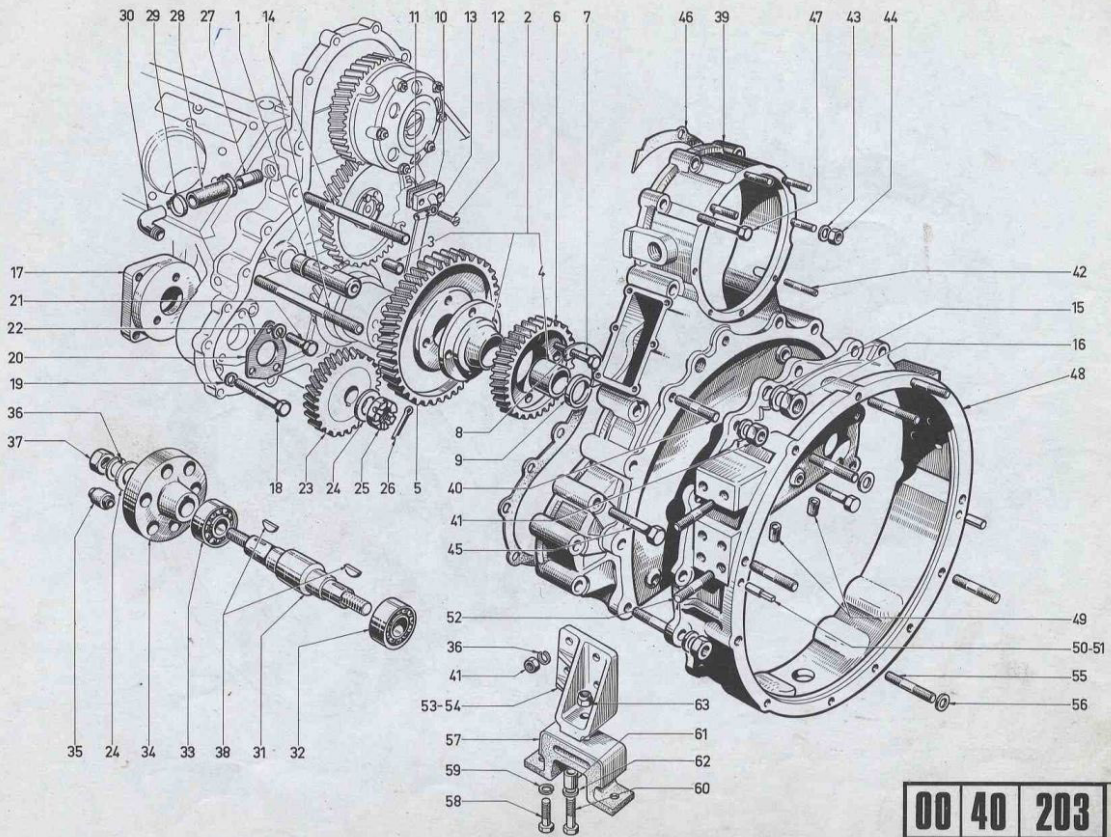
A partir du 24 Septembre 1973 - Moteur M 62 S - N° 7915
 From 24 September 1973 - M 62 S engine - Nr 7915
 Ab 24 September 1973 - Motor M 62 S - Nr 7915

00	40	203	00	04
----	----	-----	----	----

PLANCHE - PLATE - BLATT

N° modification Change N° Änderungsnr.	486
--	------------

10	Rep. Mark. Kennzr.	Ancien montage Previous fitting Alte Montage	Pièces supprimées Parts cancelled Entfallende Teile	Nouveau montage New fitting Neue Montage	Désignation Designation Bezeichnung	Quant. Quant. Menge	Code* Code* Code*	Observations Observations Bemerkungen
	N.D.			574 823	Damper "Freudenberg" "Freudenberg" damper Damper "Freudenberg"	1	2	
	N.D.			580 495	Rondelle entre damper et poulie Washer Scheibe	1	2	



00	40	203	00	05
1	2	3	4	5

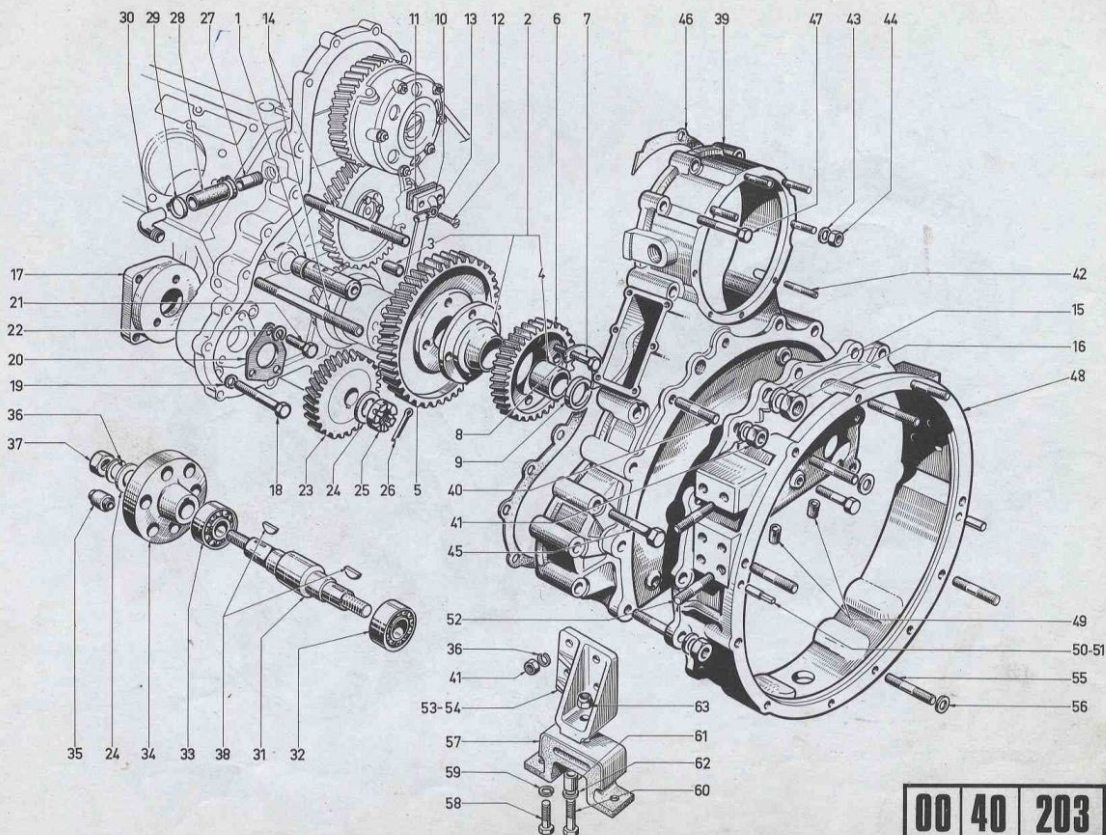
00	40	203	00	05
1	2	3	4	5

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER



6	7	8	9	10	6	7	8	9	10
1	61219039	AXE	1		26	61819912	GOUPILLE	1	
2	61656149	MOYEU ASS	1		27	61221866	TUBE	1	
3	61219523	PIED	1		28	61223748	RACCORD	1	
4	61221003	BAGUE	1		29	61250322	COLLIER	2	
5	61233413	PIGNON	1		30	61250744	COUDE	1	
6	61233414	PIGNON	1		31	61226358	ARBRE	1	
7	61803560	VIS	4		32	61204060	ROULEMENT AV	1	
8	61219524	FREIN	2		33	61204063	ROULEMENT AR	1	
9	61221068	RONDELLE	1		34	61226359	PLATEAU	1	
10	61293056	TUBE	1		35	61253971	FLEXIBLOC	6	
11	61219685	JOINT	1		36	61815226	RONDELLE	13	
12	61802575	VIS	2		37	61801066	ECROU	1	
13	61225185	FREIN	2		38	61844024	CLAVETTE	2	
14	61417204	GOUJON	4		39	61663549	CARTER DISTRIB	1	
15	61815007	RONDELLE	4		40	61520191	GOUJON	8	
16	61801034	ECROU	4		41	61801013	ECROU	20	
17	61226360	ENTRETOISE	1		42	61417210	GOUJON	8	
18	61802617	VIS	4		43	61815003	RONDELLE	8	
19	61815224	RONDELLE	4		44	61801010	ECROU	8	
20	61219044	PLAQUE	1		45	61803159	VIS	12	
21	61802571	VIS	3		46	61218631	JOINT	1	
22	61815223	RONDELLE	3		47	61803111	VIS	4	
23	61233412	PIGNON CDE	1		48	61293466	CARTER VOLANT	1	
24	61815006	RONDELLE	2		49	61222375	INTERVIS	12	
25	61520012	ECROU	1		50	61219514	PIED	1	

10	NUMERO CLASSEMENT FILE NUMBER ABLAGENUMMER		9223	REF. DE PARUTION PUBLICATION REF. AUSGABEBEZUGSNR.		158 158	LIRE - READ - HEISSEN			
	Rep. Mark. Kennznr.	Référence Kennzahl	Désignation Bezeichnung	Quant. Menge	Code Code	Rep. Mark. Kennznr.	Référence Kennzahl	Désignation Bezeichnung	Quant. Menge	Code Code
	48	293 466	Carter volant Flywheel housing Oelwanne	1				Carter volant assemblé (Cabine avancée) Flywheel housing (Forward cab) Oelwanne (Frontlenker)		
	64					299 246		Carter volant assemblé (Cabine semi-avancée)	1	



00	40	203	00	05
1	2	3	4	5

00	40	203	00	05
1	2	3	4	5

camions
UNIC
FIAT

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER

6	7	8	9	10	6	7	8	9	10
51	61219515	PIED	1						
52	61417207	GOUJON	12						
53	61219595	SUPPORT AR G	1						
54	61219596	SUPPORT AR D	1						
55	61520041	GOUJON	12						
56	61815005	RONDELLE	12						
57	61232635	ELEMENT ELASTI 235304	1						
58	61403061	VIS	4						
59	61815248	RONDELLE	4						
60	61221244	AXE	2						
61	61235301	ENTRETOISE	2						
62	61232637	RONDELLE	2						
63	61520167	ECCOU	2						

10 A partir de Novembre 1974 - From November 1974 - Ab November 1974

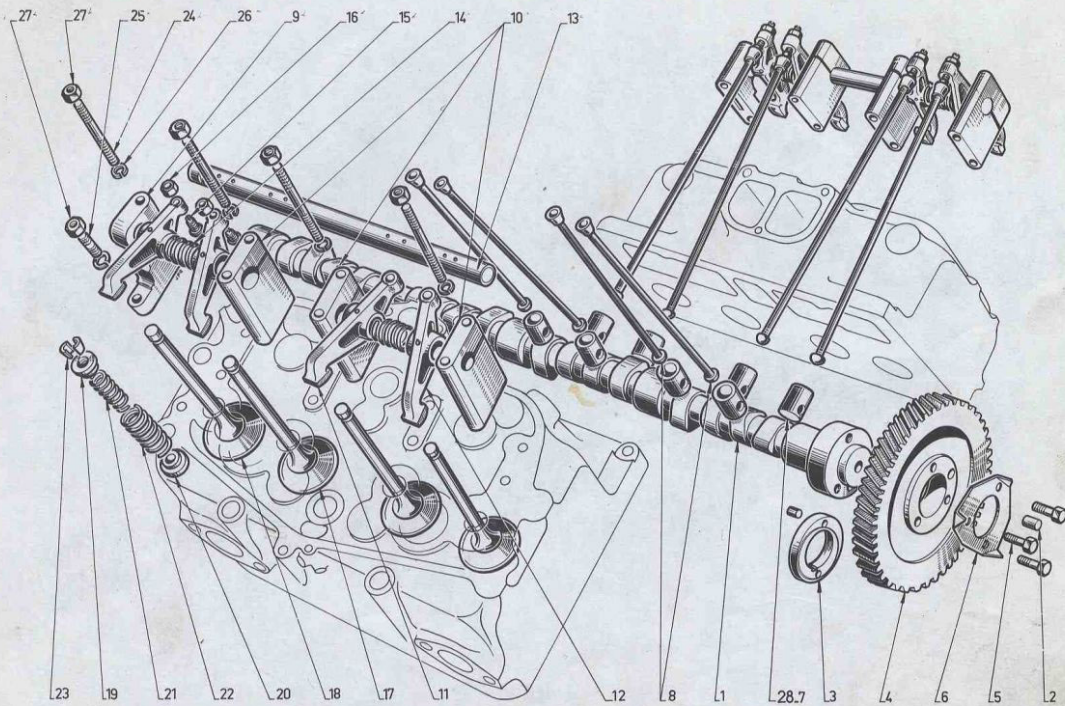
00	40	203	00	05
----	----	-----	----	----

PLANCHE - PLATE - BLATT

N° modification
Change N°
Änderungsnr.

542

Rep. Mark. Kennzr.	Ancien montage Previous fitting Alte Montage	Pièces supprimées Parts cancelled Entfallende Teile	Nouveau montage New fitting Neue Montage	Désignation Designation Bezeichnung	Quant. Quant. Menge	Code* Code* Code*	Observations Observations Bemerkungen
55	61 520 041		61 520 271	Goujon - Dowel - Dübel	12	2	



00	40	203	00	06
1	2	3	4	5

00	40	203	00	06
1	2	3	4	5

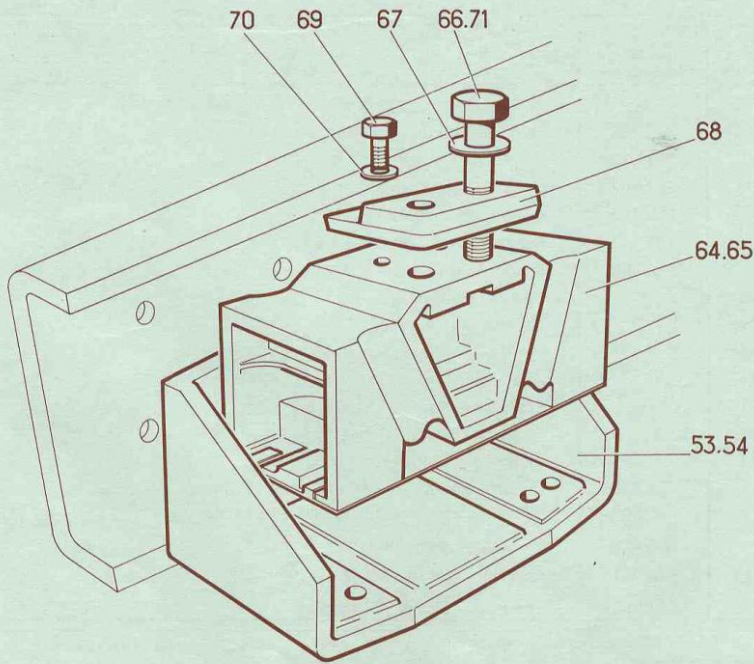
DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER



6	7	8	9	10
1	61667308	ARBRE A CAMES <i>674 858</i>	1	
2	61219084	PIED	1	
3	61237721	RONDELLE	1	
4	61233410	PIGNON	1	
5	61803589	VIS	3	
6	61219042	FREIN	1	
7	61228758	POUSSOIR	16	
8	61239878	TIGE	16	
9	61224773	SUPPORT	4	
10	61224600	SUPPORT	12	
11	61236356	CULBUTEUR G	8	
12	61236355	CULBUTEUR D	8	
13	61666045	AXE	4	
14	61225601	RESSORT	8	
15	61205738	ROTULE	16	
16	61801031	ECROU	16	
17	61228562	SOUPAPE ADM	8	
18	61228561	SOUPAPE ECH	8	
19	61228559	CUVETTE SUP	8	
20	61219671	CUVETTE INF	8	
21	61212225	RESSORT INT	16	
22	61207895	RESSORT EXT	16	
23	61233708	DEMI CLAVETTE <i>577467</i>	32	
24	61520038	GOUJON	28	
25	61520039	GOUJON	4	

6	7	8	9	10
26	61815224	RONDELLE	32	
27	61801011	ECROU	40	
28	61230800	POUSSOIR H C	16	

10	11	10	11
		N° modification Change N° Änderungsnr. 548	
Rep. Mark. Kennzr.	Ancien montage Previous fitting Alte Montage	Pièces supprimées Parts cancelled Entfallende Teile	Nouveau montage New fitting Neue Montage
1	667 308		674 858
Désignation Designation Bezeichnung: Arbre à cames - Camshaft - Verteilerwelle			
		Quant. Quant. Menge	Code* Code* Code*
		1	1
		Observations Observations Bemerkungen	



00 40 203 00 05

Application - Application - Anwendung

A partir de Mars - From March 1974 - Ab März 1974

Chassis : 27x64 - N° 280 775

00 40 203 00 05

PLANCHE - PLATE - BLATT

N° modification
Change N°
Änderungsnr.

523 1/2

Rep. Mark. Kennzr.	Ancien montage Previous fitting Alte Montage	Pièces supprimées Parts cancelled Entfallende Teile	Nouveau montage New fitting Neue Montage	Désignation Designation Bezeichnung	Quant. Quant. Menge	Code* Code* Code*	Observations Observations Bemerkungen
36	815 226		815 228	Rondelle - Washer - Scheibe	8	2	
41	801 013		801 015	Ecrou - Nut - Mutter	8	2	
48	293 466		667 887	Carter - Case - Kasten	1	2	
52	417 207		520 197	Goujon - Dowel - Dübel	8	2	
53	219 595		238 187	Support AR-G. - Braket - Traeger	1	2	
54	219 596		238 188	Support AR-D. - Braket - Traeger	1	2	
57		232 635		Elément élastique - Element - Element	2		
58		403 061		Vis - Screw - Schraube	4		
59		815 248		Rondelle - Washer - Scheibe	4		
60		221 244		Axe - Axle - Achse	2		
61		235 301		Entretoise - Spacer - Distanzring	2		
62		232 637		Rondelle - Washer - Scheibe	2		
63		520 167		Ecrou - Nut - Mutter	2		
64			238 080	Elément élastique AR-D. - Element - Element	1	2	
65			575 547	Elément élastique AR-G. - Element - Element	1	2	27x64
66			803 675	Vis - Screw - Schraube	4	2	
67			815 227	Rondelle - Washer - Scheibe	4	2	27x66
68			581 057	Entretoise - Spacer - Distanzring	2	2	27x66

* CODE APPROVISIONNEMENT

- 1 - Anciennes et nouvelles pièces ou ensembles sont interchangeables
- 2 - Anciennes et nouvelles pièces sont interchangeables en ensemble
- 3 - Anciennes et nouvelles pièces ou ensembles ne sont pas interchangeables

* SUPPLY CODE

- 1 - Old and new parts or units are interchangeable
- 2 - Old and new parts are interchangeable in units
- 3 - Old and new parts or units are not interchangeable

* LIEFERUNGSCODE

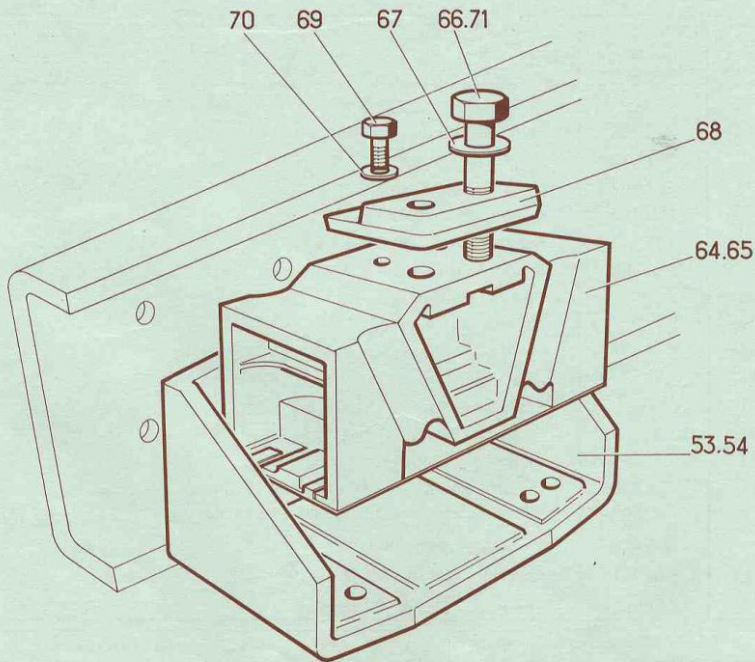
- 1 - Alte und neue Teile oder Einheiten sind untereinander austauschbar
- 2 - Alte und neue Teile sind als Einheit untereinander austauschbar
- 3 - Alte und neue Teile oder Einheiten sind nicht untereinander austauschbar

N.D. Ne figure pas sur le dessin.
Not shown on drawing.
Nicht bezeichnet.

Note - Note - Anmerkung

Dessin au verso
Drawing overleaf
Zeichnung umseitig

camions
UNIC
FIAT



00 40 203 00 05

Application - Application - Anwendung

A partir de Mars 1974 - From March 1974 - Ab März 1974

Chassis : 27x64 - N° 280 775

00 40 203 00 05

PLANCHE - PLATE - BLATT

N° modification
Change N°
Änderungsnr.

523

2/2

Rep. Mark. Kennzr.	Ancien montage Previous fitting Alte Montage	Pièces supprimées Parts cancelled Entfallende Teile	Nouveau montage New fitting Neue Montage	Désignation Designation Bezeichnung	Quant. Quant. Menge	Code* Code* Code*	Observations Observations Bemerkungen
69			803 077	Vis - Screw - Schraube	4	2	27x66
70			815 303	Rondelle - Washer - Scheibe	4	2	27x66
71			803 681	Vis - Screw - Schraube	4	2	27x66

* CODE APPROVISIONNEMENT

- 1 - Anciennes et nouvelles pièces ou ensembles sont interchangeables
- 2 - Anciennes et nouvelles pièces sont interchangeables en ensemble
- 3 - Anciennes et nouvelles pièces ou ensembles ne sont pas interchangeables

* SUPPLY CODE

- 1 - Old and new parts or units are interchangeable
- 2 - Old and new parts are interchangeable in units
- 3 - Old and new parts or units are not interchangeable

* LIEFERUNGSCODE

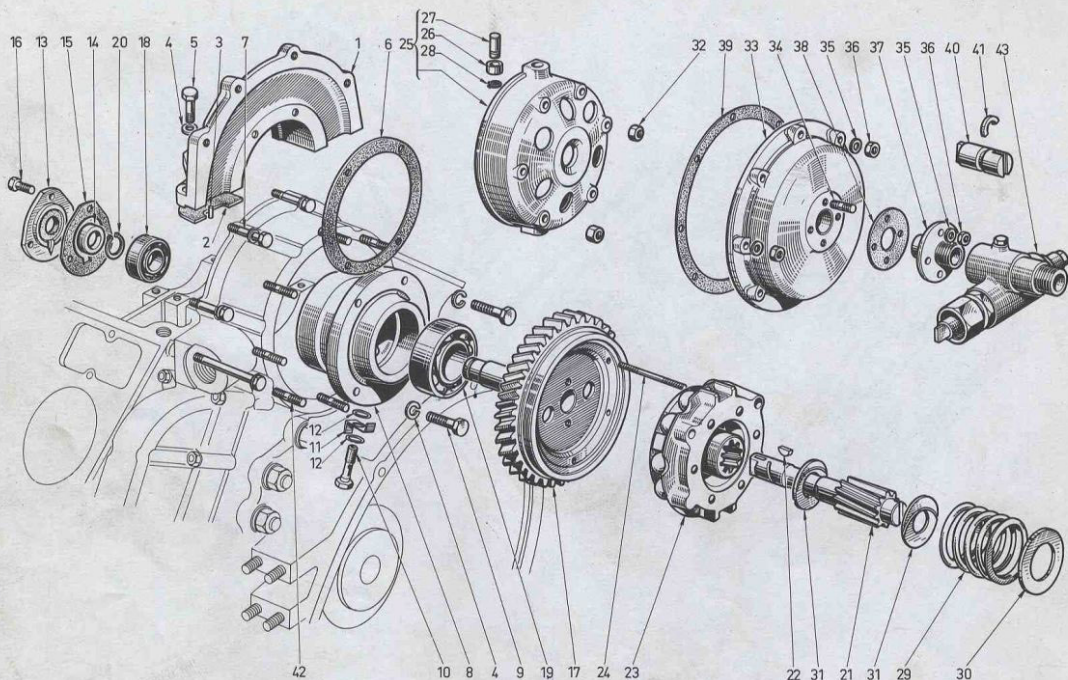
- 1 - Alte und neue Teile oder Einheiten sind untereinander austauschbar
- 2 - Alte und neue Teile sind als Einheit untereinander austauschbar
- 3 - Alte und neue Teile oder Einheiten sind nicht untereinander austauschbar



N.D. Ne figure pas sur le dessin.
Not shown on drawing.
Nicht bezeichnet.

Note - Note - Anmerkung

Dessin au verso
Drawing overleaf
Zeichnung umseitig



00	40	203	00	07
1	2	3	4	5

camions
UNIC
FIAT

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER

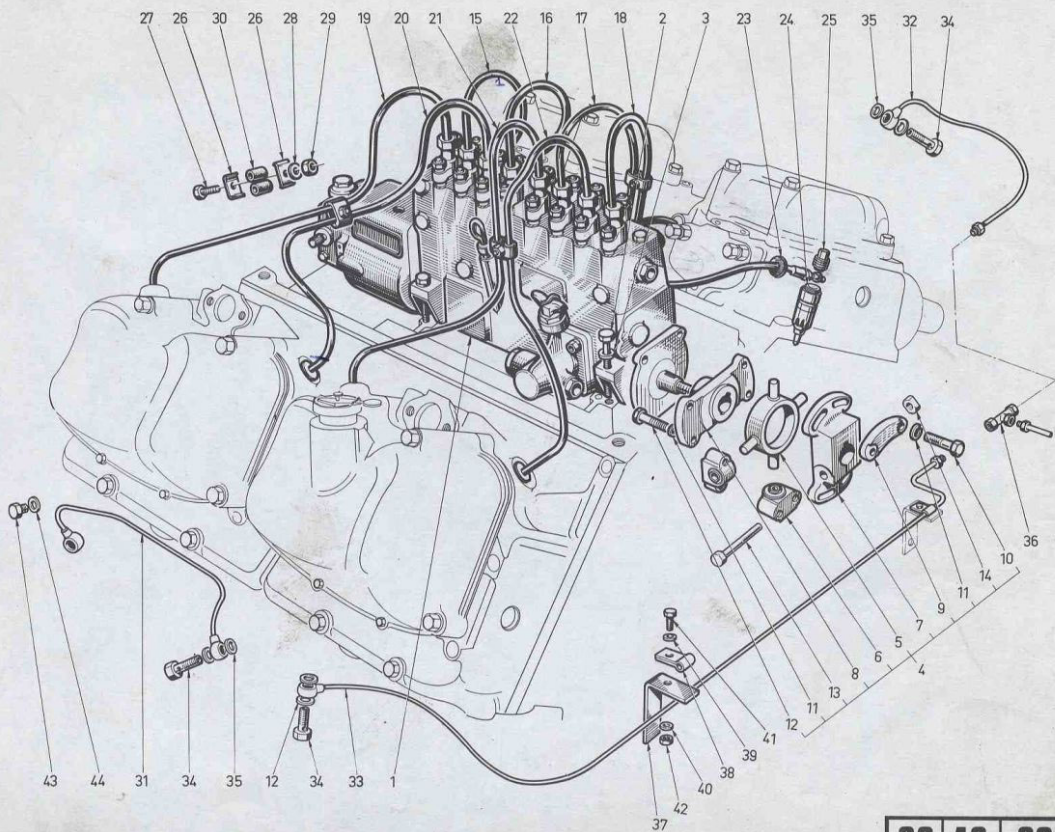
00	40	203	00	07
1	2	3	4	5

6	7	8	9	10
1	61220566	CHAPEAU	1	
2	61218937	JOINT	2	
3	61206045	PIED	2	
4	61815224	RONDELLE	10	
5	61802607	VIS	6	
6	61219310	JOINT	1	
7	61803111	VIS	4	
8	61225193	CARTER	1	
9	61802608	VIS	4	
10	61225195	GICLEUR	1	
11	61225242	FREIN	1	
12	61223051	JOINT	2	
13	61220594	COUVERCLE	1	
14	61205746	JOINT	1	
15	61219312	JOINT COUVERCL	1	
16	61802573	VIS	3	
17	61233409	ROUE CDE	1	
18	61204003	ROULEMENT AR	1	
19	61204002	ROULEMENT AV	1	
20	61850020	CIRCLIPS	1	
21	61573875	ARBRE CDE	1	
22	61405023	CLAVETTE	1	
23	61299376	PLATEAU ASS	1	
24	61520052	GOUJON	6	
25	61662317	BOITIER	1	

6	7	8	9	10
26	61206210	GALET	2	
27	61217235	AXE	2	
28	61206212	CIRCLIPS	2	
29	61224936	RESSORT	1	
30	61226684	RONDELLE	1	
31	61225555	RONDELLE	2	
32	61801352	ECROU	6	
33	61220595	COUVERCLE	1	
34	61417209	GOUJON	4	
35	61815003	RONDELLE	12	
36	61801010	ECROU	12	
37	61219315	BOITIER	1	
38	61219316	JOINT DU BOITI	1	
39	61219314	JOINT	1	
40	61237264	TOURNEVIS	1	
41	61211646	DEMI CLAVETTE	1	
42	61417210	GOUJON	8	
43	61294717	RENOVI TACHYME	1	

10	11

10	11



00	40	203	00	08
1	2	3	4	5

00	40	203	00	08
1	2	3	4	5

DÉSIGNATION PLANCHE : SE RÉFÉRER AUX PAGES "SOMMAIRE"
 PLATE DESIGNATION : REFER TO FLYLEAF
 BILDBESCHRIFTUNG : SIEHE VORSATZBLÄTTER



6	7	8	9	10	6	7	8	9	10
1	61667603	POMPE INJECTIO	1		26	61216196	DEMI COLLIER	8	
2	61417079	VIS	4		27	61802555	VIS	4	
3	61206182	RONDELLE	4		28	61815222	RONDELLE	4	
4	61662873	ACCOUPLMENT	1		29	61801009	ECROU	4	
5	61231511	CROISILLON	1		30	61216197	BAGUE NYLON	8	
6	61669196	DE ACCOUP ASS	4		31	61658428	COLLECTEUR AV	2	
7	61231512	PLATEAU MOTEUR	1		32	61658429	COLLECTEUR ARD	1	
8	61231513	PLATEAU POMPE	1		33	61658431	COLLECTEUR ARG	1	
9	61231508	PLAQUETTE	2		34	61226363	VIS CREUSE	6	
10	61803109	VIS	4		35	61815088	JOINT	12	
11	61815245	RONDELLE	4		36	61250520	TE	1	
12	61417082	VIS	4		37	61227317	PATTE	2	
13	61231509	VIS	1		38	61210813	COLLIER	2	
14	61232973	ECROU	1		39	61815006	RONDELLE	2	
15	61663746	TUYAU CYL 1	1		40	61815226	RONDELLE	2	
16	61663747	TUYAU CYL 2	1		41	61802575	VIS	2	
17	61663748	TUYAU CYL 3	1		42	61801010	ECROU	2	
18	61663749	TUYAU CYL 4	1		43	61835323	BOUCHON	2	
19	61663750	TUYAU CYL 5	1		44	61815088	JOINT	2	
20	61663751	TUYAU CYL 6	1						
21	61663752	TUYAU CYL 7	1						
22	61663753	TUYAU CYL 8	1						
23	61254778	JOINT	8						
24	61667990	INJECTEUR	8						
25	61224646	BOUCHON	8						

Moteur - Engine - Motor M 62 S - N° 8519

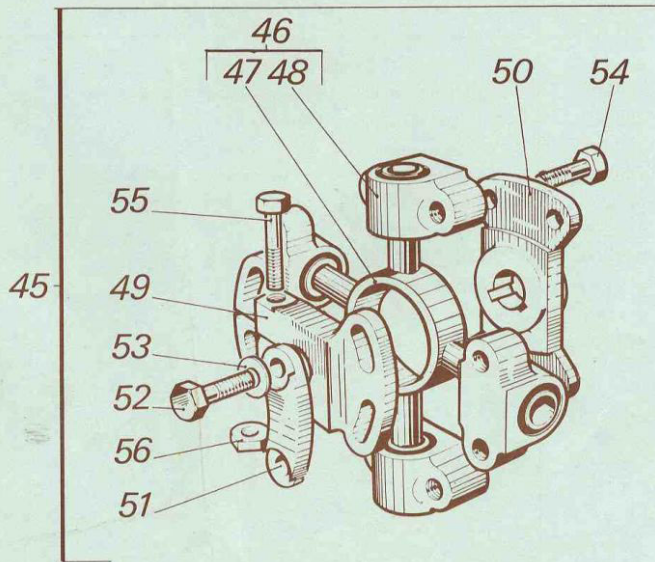
00	40	203	00	08
----	----	-----	----	----

PLANCHE - PLATE - BLATT

N° modification
 Change N°
 Änderungsnr.

514

Rep. Mark. Kennzr.	Ancien montage Previous fitting Alte Montage	Pièces supprimées Parts cancelled Entfallende Teile	Nouveau montage New fitting Neue Montage	Désignation Designation Bezeichnung	Quant. Quant. Menge	Code Code Code	Observations Observations Bemerkungen
1	666 218		581 012	Pompe d'injection - Injection pump - Einspritzpumpe	1		



00 40 203 00 08

Application - Application - Anwendung

00 40 203 00 08

PLANCHE - PLATE - BLATT

N° modification Change N° Änderungsnr. **488**

Rep. Mark. Kennzr.	Ancien montage Previous fitting Alte Montage	Pièces supprimées Parts cancelled Entfallende Teile	Nouveau montage New fitting Neue Montage	Désignation Designation Bezeichnung	Quant. Quant. Menge	Code* Code*	Observations Observations Bemerkungen
45			671 691	Accouplement - Coupling - Kupplung	1		
46			669 229	Croisillon assemblé - Ass. spider - Kreuzstück Zusamm.	1		
47			233 680	Croisillon nu - Spider - Kreuzstück	1		
48			669 196	Dé - Drive block - Block	4		
49			233 681	Plateau côté moteur - Plate side engine - Platte seite motor	1		
50			578 037	Plateau côté pompe - Plate side pump - Platte seite pumpe	1		
51			231 508	Plaquette - Plate - Platte	2		
52			803 109	Vis - Screw - Schraube	4		
53			815 245	Rondelle - Washer - Scheibe	4		
54			417 082	Vis - Screw - Schraube	4		
55			233 683	Vis - Screw - Schraube	1		
56			801 033	Ecrou - Nut - Mutter	1		

* CODE APPROVISIONNEMENT
 1 - Anciennes et nouvelles pièces ou ensembles sont interchangeables
 2 - Anciennes et nouvelles pièces sont interchangeables en ensemble
 3 - Anciennes et nouvelles pièces ou ensembles ne sont pas interchangeables

* SUPPLY CODE
 1 - Old and new parts or units are interchangeable
 2 - Old and new parts are interchangeable in units
 3 - Old and new parts or units are not interchangeable

* LIEFERUNGSCODE
 1 - Alte und neue Teile oder Einheiten sind untereinander austauschbar
 2 - Alte und neue Teile sind als Einheit untereinander austauschbar
 3 - Alte und neue Teile oder Einheiten sind nicht untereinander austauschbar



N.D. Ne figure pas sur le dessin. Not shown on drawing. Nicht bezeichnet.

Note - Note - Anmerkung

Dessin au verso Drawing overleaf Zeichnung umseitig